

El viaje de Colón

1 Cristóbal Colón salió del puerto de Palos, el 3 de agosto de 1492, al mando de tres carabelas: La Niña, La Pinta y La Santa María.

Luego de dos meses de navegación, las naves se encontraban en alta mar, sin esperanzas de tocar tierra firme y hubo varios motines¹ entre la tripulación².

El 12 de octubre de 1492, después de navegar durante 72 días, un marinero llamado Rodrigo de Triana, gritó ¡Tierra a la vista!... Era una pequeña isla en el archipiélago de Las Bahamas, que los indígenas llamaban Guanahani y que Colón bautizó con el nombre de San Salvador.

El día de Navidad encalló³ la nave Santa María con cuyos restos construyó la villa de Navidad, primer asentamiento⁴ de los españoles en el Nuevo Mundo. Allí dejó a 39 hombres al mando de Pedro de Arana y con el resto de la tripulación volvió a Europa. A su llegada a España en 1493, por orden de los Reyes Católicos se trasladó a Barcelona, donde lo recibieron en plena corte y exhibió las raras riquezas del territorio descubierto. Lo nombraron Almirante del Mar Océano, Virrey de las Indias, y gobernador de las tierras descubiertas. Afirmó haber llegado a China, pues no sabía en ese momento que había descubierto un nuevo continente.

www.caveguias.com.ve



Replica de la Santa María.

1. mutineries 2. l'équipage 3. s'échoua 4. colonie

ASÍ SE DICE

- * el almirante: *l'amiral*
- * el motín: *la mutinerie*
- * la tripulación: *l'équipage*
- * el marinero: *le marin*
- * el aventurero: *l'aventurier*
- * la travesía: *la traversée*
- * valiente: *brave, courageux (se)*
- * peligroso(a): *dangereux (se)*
- * correr riesgos: *prendre des risques*
- * amotinarse: *se mutiner*

¡Adelante!

En 1492, Cristóbal Colón descubrió América. Este evento capital cambió al mundo. Busca un ejemplo de estos cambios y participa en un debate sobre el tema.

Lee y exprésate

Presentación

1. Presenta este documento.

Más detalles

2. El viaje de Colón fue difícil. Apunta los detalles que lo muestran.
3. Hoy seguimos recordando a Rodrigo de Triana. Explica por qué.
4. Di cómo se construyó el primer asentamiento de los españoles y cuántos eran.
5. ¿Se dio cuenta Colón de la importancia de su descubrimiento? Cita el detalle que lo muestra.

Conclusión

6. Resume lo que sabes acerca del viaje de Colón y del descubrimiento del Nuevo Mundo.

Vienen del mar

Los indios acaban de enterarse de la llegada de los españoles...

1 Los guerreros no sabían si creer o no lo que llegaba a sus oídos¹.

–Vienen del mar. Son tan altos como los techos². Todo su cuerpo está cubierto de hierro, solamente aparecen sus caras con largas barbas. Son blancos como de cal³. Algunos tienen el cabello amarillo, y también el bigote y la barba.

Los notables comenzaron a hablar, atropellándose los unos a los otros.

–Dicen que algunos son mitad hombre, mitad venado⁴, y que sus perros son enormes y tienen ojos que derraman⁵ fuego.

–Y que tienen manchas de colores.

–Sus arcos y lanzas son de hierro.

–Y también sus escudos⁶.

–Dicen que tienen un brazo largo de hierro que escupe⁷ fuego, y el sonido penetra hasta el cerebro.

15 –No capturan a sus enemigos, los matan y los dejan abandonados en el campo.

Inma Chacón, *La Princesa india*, 2005.

1. oreilles 2. les toits 3. chaux 4. cerf 5. répandent 6. boucliers 7. crache



Diego Rivera, *Guerrero indio*, 1931.

ASÍ SE DICE

- * el jaguar
- * el puñal: *le poignard*
- * la obsidiana: *l'obsidienne*
- * la armadura: *l'armure*
- * las armas de fuego: *les armes à feu*
- * la pólvora: *la poudre*
- * barbudo: *barbu*
- * rubio(a): *blond(e)*
- * increíble: *incroyable*
- * desigual: *inégal(e)*

Lee y exprésate

Presentación

1. Di qué encuentro está relatado en este texto.

Más detalles

2. Apunta los detalles que remiten al aspecto físico de los conquistadores y coméntalos.
3. Los conquistadores no parecían humanos. Da ejemplos.
4. Los indios nunca habían visto caballos. Cita la frase que lo muestra.
5. Los indios no conocían la pólvora ni las armas de fuego. Entresaca los elementos que lo evidencian.
6. Los españoles eran enemigos crueles. Apunta la frase que lo muestra.

Conclusión

7. La lucha entre conquistadores e indios fue desigual. Explica por qué.

¡Adelante!

Muchos indios pensaron que los españoles eran dioses. Explica por qué.

Recuerda

Le participe passé

Formes régulières: Le participe passé se forme à partir du radical de l'infinitif auquel on ajoute la terminaison **-ado** (verbes en **-ar**) ou **-ido** (verbes en **-er** et **-ir**).

abandonar ► **abandonado** *saber* ► **sabido** *vivir* ► **vivido**

• Los dejan **abandonados** en el campo.

Certains verbes ont des **participes passés irréguliers**.

cubrir (descubrir, encubrir...) ► **cubierto** (descubierto, encubierto...)

• Todo su cuerpo está **cubierto** de hierro.

Vamos a ver ► p. 113

Formación de los números

<http://www.espagnolfacile.com/exercices/exercice-espagnol-2/exercice-espagnol-45020.php>

Dictado (fácil)

<http://www.espagnolfacile.com/exercices/exercice-espagnol-2/exercice-espagnol-13089.php>

Ecrire en toutes lettres :

1. Navegó durante 72 días
2. Llegó el 12 de octubre de 1492
3. Dejó a 39 hombres al mando de Pedro de Arana
4. Cristóbal Colón murió en Valladolid el 20 de mayo de 1506
5. En 1992, se celebró el quinto centenario del descubrimiento de América

Cotejar con el texto *El viaje de Colón* -

Léxico útil . El crucifijo- las lanzas- el estandarte- el erizo – el globo terráqueo – La Virgen María

Salvador Dalí – *El Sueño de Colón*

Cotejar con el texto *Vienen del mar*

Diego Rivera – La conquista – Conquista y revolución